#### INTERNATIONAL ACADEMY OF ARTS AND SCIENCES

300 High Street, Closter, NJ 07624 (Tel) 201-767-1144 (Fax) 201-767-3733 (Email) info@asunarokokusai.org

## For Current Students for 2018–19 School Year

Registration is open on Feb. 1st for 2018–19 school year.

The following documents are required to register your child at IAAS for the new school year.

- **First Step:** In order to register your child, please fill out and submit the documents of #2 to #6 with the payments of annual Registration fee and the September tuition by June 15th.
- **Second Step:** After the registration, you will be given the documents of #7 to #12. The health documents need to be submitted and updated each year. They are valid for one year from the date your child did the annual health check up. If your child will have a check up during the summer break, please let us know and bring all the necessary documents on the first day of September.

If you fail to submit any necessary documents and fees, your child's registration will not be completed. Thank you for your cooperation and understanding.

#### First Step: Registering your child in our system for the school year of 2018–2019

- 2. Tuition and Fee Agreement Check the box of the program that your child would like to attend. Sign and submit the **School Copy**. 2b is for 2018–19.
- 3. Emergency Calling System Registration Form Submit 2 phone numbers that you would like to register in our emergency phone call system.
- 4. School Bus Application Form Fill out and submit if your child would like to use our school bus service. 4b is for 2018–19.
- 5. School Bus Agreement Form Fill out and submit if your child would like to use our school bus service. 5b is for 2018–19.
- 6. School Bus Users Manual For school bus users only. Read carefully and keep it at home.

#### Second Step: Completing the registration by submitting all these documents below

- 7. Emergency Policy & Consent Read carefully, fill out, sign and submit.
- 8. Universal Child Health Record Health care provider's signature is required. The valid health record is dated within one year.
- 9. Immunization Record Fill out and submit. Your child cannot attend the school without it. Please submit the newest immunization records if possible.
- 10. Care Plan for Children with Special Health Needs Fill out and submit if your child has any allergy and/or special health needs.
- 11. Sick Policy Read carefully and keep it at home.
- 12. Handbook Acknowledgement Statement Sign and submit each year after reviewing carefully *the Parents Handbook*. If you do not have the book, please let us know.

#### INTERNATIONAL ACADEMY OF ARTS AND SCIENCES

300 High Street, Closter, NJ 07624 (Tel) 201-767-1144 (Fax) 201-767-3733 (Email) info@asunarokokusai.org

# 進級書類について

この度は、あすなろ国際学園 IAAS でのご進級おめでとうございます。 下記は進級に関しての書類となります。

進級書類 Part 1: 2から6の書類のご提出及び諸費用(年間登録料と9月保育料を6月15日まで)のご納入で進級登録手続きが完了となります。

進級書類 Part 2: 進級手続き完了後、7から12の書類をお渡しいたします。健康診断書と予防接種記録は基本、毎年ご提出を頂いております。一年以内に検診を受けたものでしたら、そのまま使用できます。夏休みに毎年の検診を受けられる方は、その旨こちらにお知らせいただき、9月の新学期初日に書類をご提出下さい。

必要書類のご提出及び諸費用のご納入が無い場合は、進級できない場合もございますのでご了承下さい。

### 進級書類 Part 1:お子様のご登録に必要な書類

- 2. Tuition and Fee Agreement/保育料及び諸費用同意書 ご希望のコースのチェックボックスにチェックを入れ、サインをして School Copy の方をご提出下さい。 2b は 2018-19 年度用となります。
- 3. Emergency Calling System Registration Form 保護者の方の緊急連絡先を 2 つご記入下さい。
- 4. School Bus Application Form スクールバスをご利用希望の方のみご記入&ご提出下さい。4b は 2018-19 年度用となります。
- 5. School Bus Agreement Form スクールバスをご利用希望の方のみご記入&ご提出下さい。5b は 2018-19 年度用となります。
- 6. School Bus Users Manual スクールバスをご利用の方は内容をご確認の上、ご家庭で保管して下さい。

#### 進級書類 Part 2:お子様のご進級に必要な書類

- 7. Emergency Policy & Consent 内容をご確認の上、緊急連絡先をご記入しサインして ご提出下さい。
- 8. Universal Child Health Record こちらは医師のサインが必要です。こちらのご提出が無い場合は NJ 州の法律により登園ができませんのでご注意下さい。健康診断を受けられた日から1年間有効となります。
- 9. Immunization Record 予防接種記録をご提出下さい。 1 年毎の健康診断を受けられた際に予防接種記録も最新のものをご入手下さい。
- **10.** Care Plan for Children with Special Health Needs お子様にアレルギーがある等特別なケアが必要な場合のみご提出下さい。
- 11. Sick Policy 内容をご確認の上、ご家庭で保管して下さい。
- 12. Handbook Acknowledgement Statement 英語の Parents Handbook の内容をご確認の上、サインしてご提出下さい。本がお手元に無い場合は、お問い合わせ下さい。